

RÁMCOVÁ DOHODA
O POISTENÍ ZODPOVEDNOSTI ZA ŠKODU SPÔSOBENÚ PREVÁDZKOU LIETADIEL
Č. OVO2-2018/000041

uzatvorená podľa ustanovení § 261 ods. 9 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník
v znení neskorších predpisov, § 788 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení
neskorších predpisov a podľa zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení
niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**rámcová dohoda**“)

Článok I
Zmluvné strany

Hlavný Spolupoisťovateľ:

Názov: **Generali Poisťovňa, a. s.**
Sídlo: Lamačská cesta 3/A, 841 04 Bratislava, Slovenská republika
Štatutárny zástupca: Ing. Roman Juráš, predseda predstavenstva
Ing. Andrea Leskovská, člen predstavenstva
Ing. Juraj Jurčík, MBA, člen predstavenstva
Ing. Igor Palkovič, člen predstavenstva
Ing. Jiří Doubravský, PhD., MBA, člen predstavenstva
Splnomocnený k podpisu: Ing. Miroslav Škripec, na základe poverenia
IČO: 35 709 332
DIČ: 2021000487
IČ DPH: SK2021000487
SWIFT: SUBASKBX
IBAN: SK35 0200 0000 0000 4813 4112
Tel: + 421 2 5857 6628
Fax: + 421 2 5857 6100
e-mail: peter.kaszas@generali.com
registrácia: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č.: 1325/B
Spoločnosť patrí do skupiny Generali, ktorá je uvedená v talianskom zozname skupín poisťovní
vedenom IVASS.
(ďalej len „Hlavný Spolupoisťovateľ“)

Spolupoisťovateľ:

Názov: **KOOPERATIVA poisťovňa, a.s. Vienna Insurance Group**
Sídlo: Štefanovičova 4, 816 23 Bratislava 1, Slovenská republika
Štatutárny zástupca: Ing. Vladimír Bakeš, predseda predstavenstva a generálny riaditeľ
Kurt Ebner, člen predstavenstva a námestník generálneho riaditeľa
Mgr. Zdeno Gossányi, člen predstavenstva
Ing. Vladimír Chalupka, člen predstavenstva
RNDr. Milan Fleischhacker, člen predstavenstva
Dr. Franz Kosyna, člen predstavenstva
Ing. Viera Kubašová, člen predstavenstva
Splnomocnený k podpisu: Ing. Miroslav Škripec, na základe poverenia
IČO: 00 585 441
DIČ: 2020527300
IČ DPH: SK7020000746
registrácia: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č.: 79/B
(ďalej len „Spolupoisťovateľ“)

(ďalej aj ako „Spolupoisťovatelia“)

Poistník:

Názov: Slovenská republika zastúpená **Ministerstvom vnútra Slovenskej republiky**

Sídlo: Pribinova 2, 812 72 Bratislava

IČO: 00 151 866

SWIFT: SPSRSKBAXXX

IBAN: SK788180000007000180023

V zastúpení: JUDr. Ing. Tomáš Drucker

Funkcia: minister

(ďalej len „Poistník“)

(spolu aj ako „zmluvné strany“).

Zmluvné strany uzatvárajú túto rámcovú dohodu ako výsledok verejnej súťaže na predmet zákazky „Poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú prevádzkou lietadiel a vrtuľníkov“ vyhlásenej vo Vestníku verejného obstarávania č. 20 pod značkou 01537-MSS zo dňa 29.01.2018 (ďalej len „verejný obstarávanie“).

Článok II**Predmet rámcovej dohody**

1. Predmetom tejto rámcovej dohody sú podmienky pre poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú prevádzkou letúnov a vrtuľníkov vo vlastníctve Slovenskej republiky v správe Ministerstva vnútra Slovenskej republiky (ďalej aj ako „lietadlá“) na území a mimo územia Slovenskej republiky voči tretím osobám, záväzok Spolupoisťovateľov poskytovať Poistníkovi služby poistenia zodpovednosti za škodu spôsobenú prevádzkou lietadiel vyplývajúce z uzavretej čiastkovej zmluvy (ďalej len „poistná zmluva“) a záväzok Poistníka tieto služby prevziať a zaplatiť Hlavnému Spolupoisťovateľovi dohodnutú cenu stanoveného poistného.
2. Poistenie zodpovednosti za škodu pokrýva celkom 4 ks letúnov a 11 ks vrtuľníkov v súlade s prílohou č. 1 – Opis predmetu zákazky. Poistník si vyhradzuje počet lietadiel v jednotlivých poistných obdobiach zmeniť v závislosti od svojich potrieb a finančných možností.
3. Spolupoisťovatelia sa zaväzujú na základe doručenej písomnej výzvy Poistníka podľa čl. VIII bod 4. tejto rámcovej dohody predložiť Poistníkovi v lehote do desiatich (10) pracovných dní návrh na uzavretie poistnej zmluvy, ktorej predmetom sú služby Spolupoisťovateľov zákonného poistenia zodpovednosti za škodu spôsobenú prevádzkou lietadiel v konkrétnom poistnom období, uzavieranej za podmienok dohodnutých v tejto rámcovej dohode a Poistník sa zaväzuje poskytovať všetky údaje nevyhnutné pre uzavretie poistnej zmluvy v jednotlivých prípadoch poistenia. Rozsah poskytovaných služieb bude v súlade s touto rámcovou dohodou stanovený Spolupoisťovateľmi v návrhu doručenom Poistníkovi.
4. Prevádzkou lietadiel sa rozumejú lety za účelom prepravy osôb alebo nákladu (materiálové zásielky) po trase letu, ako aj činnosť lietadiel na území cudzieho štátu medzi jednotlivými letmi. Prevádzka lietadiel na území cudzieho štátu môže byť vykonávaná z civilného alebo vojenského letiska.
5. Špecifikácia poisťovaných lietadiel (ďalej aj ako „Zoznam lietadiel v súbore“), pri ktorých má Poistník povinnosť uzavrieť poistnú zmluvu podľa ust. § 13 zákona č. 143/1998 Z. z. o civilnom letectve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o civilnom letectve“) je uvedený v prílohe č. 1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto rámcovej dohody.
6. Vlastný návrh plnenia predmetu zákazky - návrh poistnej zmluvy v súlade s doložkou AVN 52 E tvorí prílohu č. 2, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto rámcovej dohody.
7. Rozsah plnenia bude závisieť od potrieb Poistníka. Celková výška poistného za Zoznam lietadiel v súbore za jeden (1) kalendárny rok s výnimkou roku 2018, kedy poistné obdobie začína plynúť dňom nadobudnutia účinnosti tejto rámcovej dohody, resp. poistnej zmluvy a končí dňa 31. 12. 2018 je uvedená ako maximálna, v jednotlivých poistných zmluvách nemôže byť prekročená a jej

výška je uvedená v prílohe č. 3 - Štruktúrovaný rozpočet ceny poistného, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto rámcovej dohody.

8. Vecné, finančné a časové rozloženie plnenia bude dohodnuté v poistných zmluvách pre konkrétne poistné obdobie.

Článok III Poistné riziká

Poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú prevádzkou lietadiel zahŕňa poistenie:

1. zodpovednosti za škodu voči tretím osobám spôsobenú prevádzkou lietadiel na území a mimo územia Slovenskej republiky,
2. zodpovednosti za škodu voči cestujúcim na palube lietadla a to:
 - a) škody na zdraví alebo škody, ktorá sa nahrádza pri usmrtení,
 - b) škody na batožine a / alebo osobných veciach cestujúcich,
3. nákladov spojených s vyšetrovaním poistnej udalosti,
4. zodpovednosti za škodu za prepravovaný tovar a poštové zásielky,
5. rizika vojny, únosu a terorizmu podľa doložky AVN 52 E.

Článok IV Termíny plnenia a doba platnosti rámcovej dohody

1. Rámcová dohoda sa uzatvára na obdobie do 31. 12. 2021 alebo do vyčerpania finančného limitu 1 660 000,- EUR bez DPH, podľa toho, ktorá skutočnosť nastane skôr, pričom poistným obdobím pre uzavretie poistnej zmluvy je jeden kalendárny rok (12 kalendárnych mesiacov) okrem roku 2018, kedy poistné obdobie začína dňom nadobudnutia účinnosti rámcovej dohody, resp. poistnej zmluvy a končí dňa 31. 12. 2018.
2. Termín plnenia je priebežne po dobu platnosti rámcovej dohody, na základe uzavretej poistnej zmluvy.

Článok V Územná platnosť

Zodpovednosť za škodu spôsobenú prevádzkou lietadiel je požadovaná v územnej platnosti:

Lietadlo	Celý svet vrátane USA a Kanady	Celý svet okrem USA a Kanady	Európa
Airbus A319-115CJ	áno	---	---
Fokker F0100 Mk28	áno	---	---
Mi-171	---	---	áno
Bell 429	---	---	áno
Dvojmotorový viacúčelový vrtuľník Bell alebo Leonardo	---	---	áno

Článok VI Limity poistného krytia

Limity poistného krytia z jednej škodovej udalosti sú pre každý letún a vrtuľník požadované ako minimálne poistné krytie v zmysle ustanovení Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 785/2004 z 21. apríla 2004 o požiadavkách na poistenie leteckých dopravcov a prevádzkovateľov lietadiel v znení Nariadenia Komisie (EU) č. 285/2010 zo dňa 06.04.2010.

Článok VII

Spoluúčasť

Spoluúčasť sa nedojednávava.

Článok VIII

Poistné, výška a splatnosť poistného

1. Výška poistného (cena za službu) je stanovená dohodou v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, vyhlášky MF SR č.87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách v znení vyhlášky MF SR č.375/1999 Z. z.
2. Podľa zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov sú poisťovacie služby od DPH oslobodené.
3. Maximálna výška poistného za jeden kalendárny rok je uvedená v súlade s výsledkom verejného obstarávania za Zoznam lietadiel v súbore, ktorý je prílohou č. 3 tejto rámcovej dohody.
4. Pre potreby uzavierania poistných zmlúv Poistník v dostatočnom časovom predstihu pred nadobudnutím účinnosti poistnej zmluvy alebo pred uplynutím poistného obdobia, ktorým je jeden kalendárny rok v súlade s čl. II bod 3. tejto rámcovej dohody doručí Hlavnému Spolupoisťovateľovi písomnú výzvu na uzavretie poistnej zmluvy, vrátane aktuálneho platného Zoznamu lietadiel v súbore. Spolupoisťovatelia v súlade s vyššie citovaným bodom predložia Poistníkovi návrh na uzavretie poistnej zmluvy, ktorej súčasťou je aj výška poistného. Zoznam lietadiel v súbore sa po doručení Hlavnému Spolupoisťovateľovi stáva neoddeliteľnou prílohou č. 1 uzatvárajúcej poistnej zmluvy.
5. Úhradu poistného bude na základe uzatváraných poistných zmlúv vykonávať Poistník súhrnne za Zoznam lietadiel v súbore v štyroch splátkach (štvrtročne) k termínom 1.1., 1.4., 1.7. a 1.10. príslušného kalendárneho roka a dohodnutých lehotách splatnosti (maximálne 30 dní).
6. Pri zániku poistenia zodpovednosti v priebehu kalendárneho roka vráti Hlavný Spolupoisťovateľ zostávajúcu pomernú časť už uhradeného poistného (tzv. nespotrebované poistné) Poistníkovi, a to tak, že nespotrebované poistné bude rozpočítané do ešte neuhradených splátok štvrtročného poistného, resp. ak už boli uhradené všetky splátky, vráti na účet Poistníka.

Článok IX

Osobitné dojednania

1. Poistník si vyhradzuje právo v čase trvania rámcovej dohody spresňovať špecifikáciu poisťovaných lietadiel pre jednotlivé poistné obdobia podľa vlastných potrieb.
2. Spolupoisťovatelia a Poistník sa dohodli na ochrane údajov v súlade so zákonom č. 122/2013 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a na ochrane ostatných údajov o poistných udalostiach voči tretím osobám. Likvidáciu poistných udalostí bude Hlavný Spolupoisťovateľ zabezpečovať zamestnancami spôsobilými na oboznamovanie sa s utajovanými skutočnosťami stupňa „Vyhradené“.
3. V Prílohe č. 4 sú uvedené údaje o všetkých známych subdodávateľoch poisťovateľa, ktorí sú známi v čase uzavierania tejto rámcovej dohody, a údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia.
4. Poisťovateľ je povinný Poistníkovi písomne oznámiť akúkoľvek zmenu údajov u subdodávateľov uvedených v Prílohe č. 4, a to bezodkladne.
5. V prípade zmeny subdodávateľa je Poisťovateľ povinný najneskôr do 5 pracovných dní odo dňa zmeny subdodávateľa predložiť Objednávateľovi informácie o novom subdodávateľovi a predmete subdodávok, pričom pri výbere subdodávateľa musí Poisťovateľ postupovať tak, aby vynaložené náklady na zabezpečenie plnenia na základe zmluvy o subdodávke boli primerané jeho kvalite a cene. Subdodávateľ alebo subdodávateľ podľa osobitného predpisu, ktorý podľa § 11 ods. 1 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 343/2015 Z. z.“), má povinnosť zapisovať sa do registra partnerov verejného sektora, musí byť zapísaný v registri partnerov verejného sektora. Povinnosť zápisu do registra partnerov verejného sektora upravuje osobitný predpis - zákon č. 315/2016 Z. z.

o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zákona č. 38/2017 Z. z..

6. Poisťovateľ zodpovedá za plnenie zmluvy o subdodávke subdodávateľom tak, ako keby plnenie realizované na základe takejto zmluvy realizoval sám. Poisťovateľ zodpovedá za odbornú starostlivosť pri výbere subdodávateľa ako aj za výsledok činnosti/plnenia vykonanej/vykonaného na základe zmluvy o subdodávke.

Článok X

Zánik rámcovej dohody

1. Pri podstatnom porušení zmluvných povinností vyplývajúcich z tejto rámcovej dohody môže ktorákoľvek zmluvná strana písomne odstúpiť od tejto rámcovej dohody a požadovať od druhej zmluvnej strany náhradu škody, ktorá jej vinou vznikla, v súlade s platnou právnou úpravou. Odstúpenie od tejto rámcovej dohody je účinné dňom jeho doručenia druhej zmluvnej strane. Zmluvné strany sa dohodli, že za podstatné porušenie zmluvných povinností budú považovať porušenie akejkoľvek povinnosti vyplývajúcej z tejto rámcovej dohody. Úplná alebo čiastočná zodpovednosť zmluvnej strany je vylúčená v prípadoch zásahu vyššej moci a úradných miest. Pre účely tejto rámcovej dohody sa za vyššiu moc považujú udalosti, ktoré nie sú závislé od konania zmluvných strán, a ktoré nemôžu zmluvné strany ani predvídať ani nijakým spôsobom priamo ovplyvniť, ako napr.: vojna, mobilizácia, povstanie, živelné pohromy, požiare, embargo, karantény, atď.
2. Poisťník je oprávnený odstúpiť od tejto rámcovej dohody aj, ak:
 - 2.1. v čase jej uzavretia existoval dôvod na vylúčenie Hlavného Spolupoisťovateľa a Spolupoisťovateľa pre nesplnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 343/2015 Z. z.,
 - 2.2. táto nemala byť uzavretá s Hlavným Spolupoisťovateľom a Spolupoisťovateľom v súvislosti so závažným porušením povinností vyplývajúcich z právne záväzného aktu Európskej únie, o ktorom rozhodol Súdny dvor Európskej únie v súlade so Zmluvou o fungovaní Európskej únie,
 - 2.3. sa proti Hlavnému Spolupoisťovateľovi a Spolupoisťovateľovi začalo konkurzné konanie alebo reštrukturalizácia,
 - 2.4. Hlavný Spolupoisťovateľ a Spolupoisťovateľ vstúpil do likvidácie,
 - 2.5. pre Hlavného Spolupoisťovateľa a Spolupoisťovateľa sa splnenie zmluvných povinností stalo nemožným,
 - 2.6. Hlavný Spolupoisťovateľ a Spolupoisťovateľ nebol v čase jej uzavretia zapísaný v registri partnerov verejného sektora alebo ak bol vymazaný z registra partnerov verejného sektora.
3. Rámcovú dohodu je možné ukončiť aj:
 - písomnou dohodou zmluvných strán,
 - písomnou výpoveďou ktorejkoľvek zo zmluvných strán bez uvedenia dôvodu ku koncu poistného obdobia, pričom túto skutočnosť musí vypovedajúci písomne oznámiť druhej zmluvnej strane najneskôr šesť mesiacov pred skončením poistného obdobia.

Článok XI

Zmluvné pokuty a úroky z omeškania

Zmluvné pokuty a úroky z omeškania budú dohodnuté v poistných zmluvách v súlade s ustanoveniami Obchodného zákonníka.

Článok XII

Záverečné ustanovenia

1. Spolupoisťovatelia poverujú zástupcu na rokovanie vo veciach zmluvných v osobe Ing. Petra Kaszasa.
2. Poisťník poveruje zástupcu na rokovanie vo veciach zmluvných v osobe Ing. Dalimíra Pišťanského, PhD.

3. V prípade poistnej udalosti je potrebné kontaktovať zamestnancov Hlavného Spolupoisťovateľa, ktorí podajú všetky informácie potrebné k likvidácii poistnej udalosti, a to: Ing. Peter Kaszas, tel. kontakt +421 2 5857 6628 a Ing. Marek Molda, tel. kontakt +421 2 5857 6486.
4. Jednotlivé ustanovenia tejto rámcovej dohody sa môžu meniť a dopĺňať len na základe číslovaných písomných dodatkov k rámcovej dohode, podpísaných oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
5. Vzťahy touto rámcovou dohodou neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka, Obchodného zákonníka, Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 785/2004 o požiadavkách na poistenie leteckých dopravcov a leteckých prevádzkovateľov v znení Nariadenia Komisie (EÚ) č. 285/2010 zo dňa 06.04.2010, zákonom o civilnom letectve a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky.
6. Zmluvné strany sa zaväzujú, že všetky spory vyplývajúce z tejto rámcovej dohody budú riešiť rokováním o novej dohode.
7. Zmluvné strany sa dohodli, že vzťahy vzniknuté medzi zmluvnými stranami na základe tejto rámcovej dohody sa budú riadiť slovenským právnym poriadkom. Prípadné spory, o ktorých sa zmluvné strany nedohodli, budú postúpené na rozhodnutie vecne a miestne príslušnému súdu podľa sídla odporcu.
8. Táto rámcová dohoda je vypracovaná v piatich vyhotoveniach, z ktorých každé má platnosť originálu. Hlavný Spolupoisťovateľ a Spolupoisťovateľ obdrží každý po jednom (1) vyhotovení tejto rámcovej dohody a poisťník tri (3) vyhotovenia tejto rámcovej dohody.
9. Táto rámcová dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpísania všetkými zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky. Zverejnenie zabezpečí Poisťník.
10. Zmluvné strany prehlasujú, že si túto rámcovú dohodu pred jej podpisom prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpísali.
11. V prípade, že počas platnosti a účinnosti rámcovej dohody dôjde k zmene právnych predpisov SR a EÚ, resp. iného pre účely rámcovej dohody rozhodného právneho dokumentu, zmluvné strany sa zaväzujú odo dňa nadobudnutia ich platnosti a účinnosti postupovať podľa platného a účinného právneho predpisu, resp. iného rozhodného právneho dokumentu. Ak sa akékoľvek ustanovenie rámcovej dohody stane neplatným v dôsledku jeho rozporu s právnymi predpismi SR a EÚ, nespôsobí to neplatnosť celej rámcovej dohody.
V prípade, že pri zmene právnych predpisov, resp. rozhodných právnych dokumentov bude ktorákoľvek zo zmluvných strán považovať za účelné upraviť rámcovú dohodu, zaväzujú sa zmluvné strany bezodkladne uzatvoriť dodatok k rámcovej dohode v rozsahu zosúladenia s platnými právnymi predpismi SR a EÚ, resp. iným rozhodným právnym dokumentom.

Neoddeliteľnou súčasťou tejto rámcovej dohody sú nasledovné prílohy:

Príloha č. 1: Opis predmetu zákazky spolu so špecifikáciou poisťovaných lietadiel, predpokladaným rozsahom poistného obdobia počas trvania rámcovej dohody a vysvetleniami súťažných podkladov

Príloha č. 2: Vlastný návrh plnenia predmetu zákazky - návrh poistnej zmluvy

Príloha č. 3: Štruktúrovaný rozpočet ceny poistného

Príloha č. 4: Zoznam subdodávateľov

Príloha č. 5: Poverenie Generali poisťovne a.s. na podpisovanie zmlúv

V Bratislave dňa:

V Bratislave dňa:

Za Spolupoisťovateľov

Za Poisťníka

.....
Ing. Miroslav Škripec
vrchný riaditeľ úseku poistenia majetku
a zodpovednosti, na základe poverenia

.....
JUDr. Ing. Tomáš Drucker
minister